

Ög 152. Agetomta, Furingstads sn.³²

Pl. 79.

Litteratur: A. Kock, Anmärkningar till läran om *u*-omljudet, i: ANF 10 (1894), s. 345; A. Nordén, Skrivelse till Riksantikvarien ^{18/7} 1938, dnr 2780/38 (och 4506/38) (ATA), Vikbolandsgård får ståtligt monument, i Norrköpings Tidningar ^{5/11} 1941; G. Olson, Rapport till Riksantikvarieämbetet ^{15/4} 1942, dnr 1561/42 (ATA), Rapport till Riksantikvarieämbetet ^{23/10} 1942, dnr 3801/42 (ATA); S. B. F. Jansson, Granskningsprotokoll 1946 (Runverket).

Avbildningar: E. Brate, Foto av avklappning (ATA); G. Olson, Foton (a.a.) (ATA).

Det är mycket att beklaga, att denna förnämliga runsten, en av de praktfullaste i denna del av landskapet med stilfull ornering och djupt huggna runor, skulle sönderslås, då år 1906 den källare revs, i vars murverk blocket i oskadat skick var infogat. Den nära 4 m. långa stenen³³ kvarlåg vid mitt besök sommaren 1938 på sin forna plats på den lilla bergbacken mitt emellan Vikbolandsbanans spår och Agetomta södra gård, sammanhållen av ett antal järnkrampor. Stenen sammansattes med stenkitt och restes år 1941 och undersöktes på nytt av mig 1942. — Möjligen har ornamentet nederst t.h. ytterligare några detaljer, dock är ytan här mycket skadad.

Inskrift (med felande partier efter B 860):

[: il] u h i : l i t : r a i s a : s t a i n : þ i n a : æ f t i r : s i h s t a i n : f a þ u r : f a þ u r : s i n : l e t i : k u þ : s a u l : · h a n s :
 5 10 15 20 25 30 35 40 45 50 55 60

»Illuge lät resa denna sten efter Sigsten, sin farfader. Give Gud hans själ lättnad!«

³⁴Är denne Sigsten densamme som rest den ålderdomligare stenen Ög 149 vid Furingstads kyrka?



Plansch 79. Ög 152. Agetomta, Furingstads sn. Foto Nordén 1942. [Jansson skriver 1947: Något ändrad.]

³² I sitt granskningsprotokoll 1946 skriver Jansson: »Bör vara St. Agetomta».

³³ G. Olson anger i sin rapport i oktober 1942, efter att stenen lagats och rests, måtten »höjd = 3,15; bredd = 0,80; tjocklek = 0,30 m.»

³⁴ Någon »Till läsningen» finns inte i manuset. Jansson skriver i sitt granskningsprotokoll 1946: »Nedre delarna av bistavarna i 4 h finnes i stenens kant. Ej uppmälade. I 8 t är också den vänstra bst djup och tydlig. Den har ej uppmålats men skåran framträder trots detta tydligt på Nordéns foto. Retusch! R. 31 är uppmälad som k men läst som h. Ornamentet nedtill är ofullständigt uppmålats.» I sitt PM 1947 skriver Jansson: »De uteglömda bst ha tillagts på kopian. (4 h, 8 t; 31 h är ändrad från tidigare felaktigt k.) Mitt påpekande att ornamentet nedtill är ofullständigt uppmålats föranleder Nordéns tillägg, manus s. 200. Möjligen har ornamentet nederst t.h. ytterligare några detaljer, men ytan är här mkt skadad.»

Detta dokument ingår i en digital utgåva av Arthur Nordéns supplement till Erik Brates Östergötlands runinskrifter. Manuset avslutades 1947 och var tänkt att tryckas 1948. Utgåvan publiceras fritt tillgänglig på Internet.

Texten innehåller inte nyare litteraturreferenser än 1947 och tar ingen hänsyn till modern runforskning och måste därför användas med reservationer. Utgåvan är ännu preliminär och kan komma att revideras. Hittar du felaktigheter är du välkommen att meddela dessa till utgivaren på nedanstående e-postadress.

Utgivare: Jan Owe

Kontakt: runor@gamlebo.se

Senast ändrad 2020-05-30